

## Plan Anual de Ejecución

<sup>1</sup>Mes reportado

ABRIL

<sup>2</sup>Ejercicio Fiscal

2020

<sup>3</sup>Proyecto/Programa: Programa Nacional de Desarrollo Rural Regiones: Central, Nororiente y Suroriente

|                                                                                                          |                                                                     |                                    |                                                |                                                                     |                                    |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|------------------------------------|------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|------------------------------------|
| <sup>4</sup> Organismo Ejecutor:<br>Ministerio de<br>Agricultura, Ganadería<br>y Alimentación –<br>MAGA- | FIDA 651-GT y –OFID 1182P                                           |                                    | <sup>13</sup> Fecha de última<br>actualización | 31/03/2019                                                          |                                    |
| <sup>5</sup> Número de Préstamo                                                                          |                                                                     |                                    |                                                |                                                                     |                                    |
| <sup>6</sup> Código Presupuestario                                                                       | FIDA 5204050007 Y OFID<br>5204040012                                |                                    | <sup>14</sup> Fecha del decreto                | 28/11/2007                                                          |                                    |
| <sup>7</sup> Organismo Financiero                                                                        | FIDA y OFID                                                         |                                    | <sup>15</sup> Fecha de suscripción             | FIDA 651GT 12/06/2008 y OFID<br>1182P 12/04/2008                    |                                    |
| <sup>8</sup> Entidad ejecutora                                                                           | 11130012                                                            |                                    | <sup>16</sup> Fecha de Vigencia                | 30/06/2018                                                          |                                    |
| <sup>9</sup> Unidad Ejecutora                                                                            | 207                                                                 |                                    | <sup>17</sup> Fecha de Elegibilidad            | 28/11/2007 AL 30/06/2018                                            |                                    |
| <sup>10</sup> Moneda del Préstamo                                                                        | USD\$ Y DEG                                                         |                                    | <sup>18</sup> Fecha de cierre                  | 30/06/2018                                                          |                                    |
| <sup>11</sup> Monto aprobado                                                                             | FIDA 651GT: \$15,258,145.50<br>Y OFID 1182P:<br>\$11,000,000.00     |                                    | <sup>19</sup> Meses de Prórroga                | 36                                                                  |                                    |
| <sup>12</sup> Monto aprobado Q.                                                                          | FIDA 651GT:<br>Q.114,048,686.94 Y OFID<br>1182P: Q.82,220,710.00    |                                    | <sup>20</sup> Plazo de ejecución               | 3,867                                                               |                                    |
| <sup>13</sup> Desembolsos<br>realizados a la fecha<br>USD\$                                              | FIDA 651GT:<br>Q.95,217,457.46<br>Y OFID 1182P:<br>Q. 60,571,800.31 | FIDA<br>83.49% Y<br>OFID<br>73.66% | <sup>21</sup> Monto por<br>desembolsar USD\$   | FIDA 651GT: Q.<br>18,831,229.48 Y OFID<br>1182P:<br>Q.21,658,909.69 | FIDA<br>16.51%<br>Y OFID<br>26.34% |

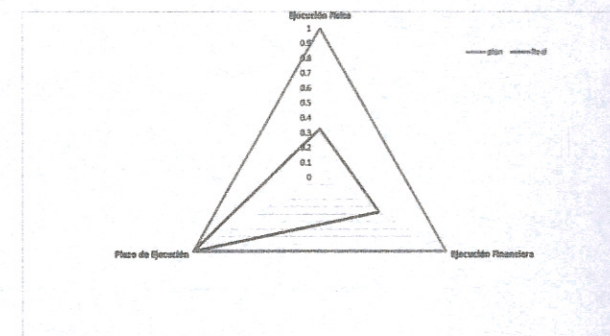
Tipo de cambio: 7.47461 Q x 1 USD

<sup>23</sup>Suscripción

Con. Previas

Ejecución

Cierre





## PLANIFICACIÓN DE CIERRE

PROGRAMA NACIONAL DE DESARROLLO RURAL, REGIONES: CENTRAL, NORORIENTE Y SURORIENTE

PRÉSTAMOS FIDA 651-GT Y OFID 1182P

MINISTERIO DE AGRICULTURA, GANADERÍA Y ALIMENTACIÓN

| DESCRIPCIÓN                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | FECHA      | ESTATUS    | OBSERVACIONES                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Constancia que el Programa procedió a regularizar en el Sistema de Contabilidad Integrada Gubernamental (SICOIN), tanto de Gobierno Central y Descentralizado, todos los gastos efectuados durante la ejecución del financiamiento; y, que los auxiliares de cuenta se encuentran conciliados, con saldo "0". | 30/04/2020 | PENDIENTE  | Se tiene pendiente de regularizar dos pagos directos realizados por FIDA que afectaron el préstamo; Pago de Auditoría Externa del año 2012 Q. 85,185.10 y Pago de Consultora Q. 90,000.00 de apoyo en el Informe de Término del Programa. En OFID se tiene pendiente de regularizar comisiones bancarias Q. 2,430.44 por traslados de Desembolsos.                                                                                                                                                                                                                                                              |
| Cierre y/o Inhabilitación de la cuentas que utilizó el Programa para la administración de los recursos del Préstamo, en caso exista diferencial cambiario, establecer su origen y solicitar el traslado de los recursos a la cuenta No. GT24BAGU01010000000001100015 Tesorería Nacional Depósitos Fondo Común | 30/04/2020 | PENDIENTE  | Con fecha 31 Octubre de 2018 se realizó devolución de Q. 10,188,800.90; con fecha 17 de mayo de 2019 se realizó devolución por Q. 230,999.64, en el mes de julio se opera por la cantidad de Q. 2.883.18 de intereses a la cuenta del Fondo Común, por lo que la cuenta secundaria OFID 1182P No. 11298160049 queda con saldos cero. En la cuenta FIDA 651-GT se realizó devolución por un monto de Q. 4,916,527.13, con fecha 29/03/2019. Se libera cantidad de Q. 4,419.65. El Programa remite oficios a Tesorería Nacional y a la Dirección de Crédito Público, para trasladar saldo de FIDA al Fondo Común. |
| Constancia de cierre de las cuentas bancarias que utilizó el Programa                                                                                                                                                                                                                                         | 30/04/2020 | PENDIENTE  | La cuenta secundaria OFID 11298160049 se encuentra con saldo cero. Pendiente por dejar con saldo cero FIDA 11298160050 Se enviaron oficios a Tesorería Nacional y Dirección De Crédito Público. Pendiente pronunciamiento de FIDA y OFID para completar cierre de cuentas secundarias.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Copia de Auditoría Final del Programa                                                                                                                                                                                                                                                                         | 30/04/2020 | FINALIZADO | El Programa entregó copia del informe final de Auditoría Externa a FIDA, Despacho del ministro, Despacho del Viceministro VIDER, Dirección de Proyectos y Fideicomisos del MAGA y la Dirección de Crédito Público del MINFIN. Se envían respuestas a Salvedades. Ya se tiene respuesta satisfactoria por parte de FIDA a salvedades de Informe de Auditoría Externa.                                                                                                                                                                                                                                            |
| Copia del Informe Final del Programa                                                                                                                                                                                                                                                                          | 30/04/2020 | FINALIZADO | El Programa entregó copia del Informe de Término del Programa a FIDA, Despacho del ministro, Despacho del Viceministro VIDER, Dirección de Proyectos y Fideicomisos del MAGA y la Dirección de Crédito Público del MINFIN. Ya se tiene respuesta satisfactoria por parte de FIDA al ITP.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| Copia del pronunciamiento del Organismo Financiero, respecto a que no existen compromisos pendientes por registrarse ante dicho organismo, correspondientes a la ejecución de los desembolsos recibidos.                                                                                                      | 30/04/2020 | PENDIENTE  | Se recibe correo de FIDA en la que se establece la que no hay compromisos pendientes e informan sobre la Cancelación de la cuenta del Préstamo FIDA 651-GT. Pendiente la nota de OFID.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Traslado de documentación al MINFIN                                                                                                                                                                                                                                                                           | 30/04/2020 | FINALIZADO | Se traslado copia de Auditoría Final y Copia del Informe de Término del Programa. Respuesta favorable a retroalimentación del Informe de Término del Programa. Respuesta favorable a respuestas a Salvedades                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |



**A7 Observaciones/Desafíos**

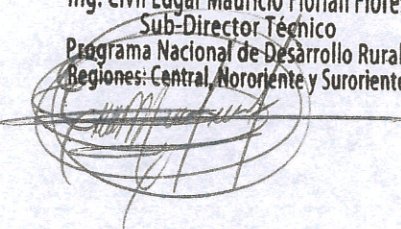
1. Pendiente regularizar gastos por valor de Q. 178,369.53, en Febrero de 2020 de inician gestiones para habilitar el Centro de Costo y asociar el subproducto inicialmente.
2. Cierre de las cuentas secundarias de los préstamos: OFID 1182P CUENTA 11298160049 y FIDA 651-GT CUENTA 11298160050

**A8 Riesgos**

1. Tiempos en completar las gestiones de regularización para habilitar a la Unidad Ejecutora 207 y poder regularizar los gastos de años anteriores.
2. Ubicar los recursos para transferencia de crédito para presupuesto en la Unidad Ejecutora 207

Elaborado por: Mgtr. Eleazar Pinzón García Salas, Sub Director Administrativo Financiero

  
Mgtr. Eleazar Pinzón García Salas  
Sub Director Administrativo Financiero  
Programa Nacional de Desarrollo Rural,  
Regiones: Central, Nororiente y Suroriente

  
Ing. Civil Edgar Mauricio Florián Flores  
Sub-Director Técnico  
Programa Nacional de Desarrollo Rural,  
Regiones: Central, Nororiente y Suroriente

Aprobado por: Ingeniero Luis Eduardo Mendoza Soto, Viceministro de Desarrollo Económico Rural



Fecha de actualización: 30 de Abril de 2020.

Ing. Agr. Luis Eduardo Mendoza Soto  
Viceministro de Desarrollo  
Económico Rural





**GOBIERNO de  
GUATEMALA**  
DR. ALEJANDRO GIAMMATTEI

**MINISTERIO DE  
AGRICULTURA,  
GANADERÍA Y  
ALIMENTACIÓN**

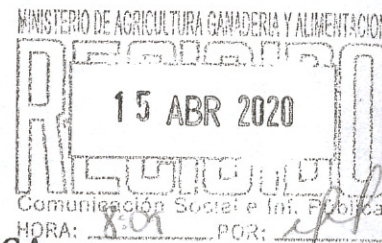
**COPLA**

**Viceministerio de Desarrollo Económico Rural**

Programa Nacional de Desarrollo Rural, Regiones: Central, Nororiente y Suroriente.

**Guatemala, 15 de abril de 2020  
Oficio DFO-2020-04-093**

Licenciada  
Suceli Girón  
Comunicación Social  
Ministerio de Agricultura Ganadería y Alimentación –MAGA–  
Presente



Estimada Licda. Girón:

Atentamente me dirijo a usted con el objeto de solicitar sus buenos oficios a efecto se realice la publicación en el Portal del Ministerio de Agricultura Ganadería y Alimentación –MAGA– el Plan de Ejecución de Préstamos Externos del Programa Nacional de Desarrollo Rural, Regiones Central, Nororiente y Suroriente, en virtud de que el mismo fue recibido con visto bueno el día de hoy, correspondiente al mes de marzo 2020.

Lo anterior es para dar cumplimiento a lo establecido en el Artículo 69 del Decreto 50-2016 del Congreso de la República y la Resolución DCP-001-2017 del Ministerio de Finanzas Públicas –MINFIN–.

Agradeciendo su valiosa colaboración.

Atentamente,

Ing. Civil Edgar Mauricio Florián Flores  
Sub-Director Técnico  
Programa Nacional de Desarrollo Rural,  
Regiones: Central, Nororiente y Suroriente

CC: Archivo





## Plan Anual de Ejecución



<sup>1</sup>Mes reportado

MARZO

<sup>2</sup>Ejercicio Fiscal

2020

<sup>3</sup>Proyecto/Programa: **Programa Nacional de Desarrollo Rural Regiones: Central, Nororiente y Suroriente**

|                                                                                                          |                                                                     |                                    |                                                |                                                                     |                                    |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|------------------------------------|------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|------------------------------------|
| <sup>4</sup> Organismo Ejecutor:<br>Ministerio de<br>Agricultura, Ganadería<br>y Alimentación –<br>MAGA- | FIDA 651-GT y –OFID 1182P                                           |                                    | <sup>13</sup> Fecha de última<br>actualización | 31/03/2019                                                          |                                    |
| <sup>5</sup> Número de Préstamo                                                                          |                                                                     |                                    |                                                |                                                                     |                                    |
| <sup>6</sup> Código Presupuestario                                                                       | FIDA 5204050007 Y OFID<br>5204040012                                |                                    | <sup>14</sup> Fecha del decreto                | 28/11/2007                                                          |                                    |
| <sup>7</sup> Organismo Financiero                                                                        | FIDA y OFID                                                         |                                    | <sup>15</sup> Fecha de suscripción             | FIDA 651GT 12/06/2008 y OFID<br>1182P 12/04/2008                    |                                    |
| <sup>8</sup> Entidad ejecutora                                                                           | 11130012                                                            |                                    | <sup>16</sup> Fecha de Vigencia                | 30/06/2018                                                          |                                    |
| <sup>9</sup> Unidad Ejecutora                                                                            | 207                                                                 |                                    | <sup>17</sup> Fecha de Elegibilidad            | 28/11/2007 AL 30/06/2018                                            |                                    |
| <sup>10</sup> Moneda del Préstamo                                                                        | USD\$ Y DEG                                                         |                                    | <sup>18</sup> Fecha de cierre                  | 30/06/2018                                                          |                                    |
| <sup>11</sup> Monto aprobado                                                                             | FIDA 651GT: \$15,258,145.50<br>Y OFID 1182P:<br>\$11,000,000.00     |                                    | <sup>19</sup> Meses de Prórroga                | 36                                                                  |                                    |
| <sup>12</sup> Monto aprobado Q.                                                                          | FIDA 651GT:<br>Q.114,048,686.94 Y OFID<br>1182P: Q.82,220,710.00    |                                    | <sup>20</sup> Plazo de ejecución               | 3,867                                                               |                                    |
| <sup>13</sup> Desembolsos<br>realizados a la fecha<br>USD\$                                              | FIDA 651GT:<br>Q.95,217,457.46<br>Y OFID 1182P:<br>Q. 60,571,800.31 | FIDA<br>83.49% Y<br>OFID<br>73.66% | <sup>21</sup> Monto por<br>desembolsar USD\$   | FIDA 651GT: Q.<br>18,831,229.48 Y OFID<br>1182P:<br>Q.21,658,909.69 | FIDA<br>16.51%<br>Y OFID<br>26.34% |

Tipo de cambio: 7.47461 Q x 1 USD

<sup>23</sup>Suscripción

<sup>4</sup>Con. Previás

Ejecución

Cierre





| DESCRIPCIÓN                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | FECHA      | ESTATUS    | OBSERVACIONES                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Constancia que el Programa procedió a regularizar en el Sistema de Contabilidad Integrada Gubernamental (SICOIN), tanto de Gobierno Central y Descentralizado, todos los gastos efectuados durante la ejecución del financiamiento; y, que los auxiliares de cuenta se encuentran conciliados, con saldo "0". | 31/03/2020 | PENDIENTE  | Se tiene pendiente de regularizar dos pagos directos realizados por FIDA que afectaron el préstamo; Pago de Auditoría Externa del año 2012 Q. 85,185.10 y Pago de Consultora Q. 90,000.00 de apoyo en el Informe de Término del Programa. En OFID se tiene pendiente de regularizar comisiones bancarias Q. 2,430.44 por traslados de Desembolsos.                                                                                                                                                                                                                                                              |
| Cierre y/o Inhabilitación de la cuentas que utilizó el Programa para la administración de los recursos del Préstamo, en caso exista diferencial cambiario, establecer su origen y solicitar el traslado de los recursos a la cuenta No. GT24BAGU01010000000001100015 Tesorería Nacional Depósitos Fondo Común | 31/03/2020 | PENDIENTE  | Con fecha 31 Octubre de 2018 se realizó devolución de Q. 10,188,800.90; con fecha 17 de mayo de 2019 se realizó devolución por Q. 230,999.64, en el mes de julio se opera por la cantidad de Q. 2.883.18 de intereses a la cuenta del Fondo Común, por lo que la cuenta secundaria OFID 1182P No. 11298160049 queda con saldos cero. En la cuenta FIDA 651-GT se realizó devolución por un monto de Q. 4,916,527.13, con fecha 29/03/2019. Se libera cantidad de Q. 4,419.65. El Programa remite oficios a Tesorería Nacional y a la Dirección de Crédito Público, para trasladar saldo de FIDA al Fondo Común. |
| Constancia de cierre de las cuentas bancarias que utilizó el Programa                                                                                                                                                                                                                                         | 31/03/2020 | PENDIENTE  | La cuenta secundaria OFID 11298160049 se encuentra con saldo cero. Pendiente por dejar con saldo cero FIDA 11298160050 Se enviaron oficios a Tesorería Nacional y Dirección De Crédito Público. Pendiente pronunciamiento de FIDA y OFID para completar cierre de cuentas secundarias.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Copia de Auditoría Final del Programa                                                                                                                                                                                                                                                                         | 31/03/2020 | FINALIZADO | El Programa entregó copia del informe final de Auditoría Externa a FIDA, Despacho del ministro, Despacho del Viceministro VIDER, Dirección de Proyectos y Fideicomisos del MAGA y la Dirección de Crédito Público del MINFIN. Se envían respuestas a Salvedades. Ya se tiene respuesta satisfactoria por parte de FIDA a salvedades de Informe de Auditoría Externa.                                                                                                                                                                                                                                            |
| Copia del Informe Final del Programa                                                                                                                                                                                                                                                                          | 31/03/2020 | FINALIZADO | El Programa entregó copia del Informe de Término del Programa a FIDA, Despacho del ministro, Despacho del Viceministro VIDER, Dirección de Proyectos y Fideicomisos del MAGA y la Dirección de Crédito Público del MINFIN. Ya se tiene respuesta satisfactoria por parte de FIDA al ITP.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| Copia del pronunciamiento del Organismo Financiero, respecto a que no existen compromisos pendientes por registrarse ante dicho organismo, correspondientes a la ejecución de los desembolsos recibidos.                                                                                                      | 31/03/2020 | PENDIENTE  | Se recibe correo de FIDA en la que se establece la que no hay compromisos pendientes e informan sobre la Cancelación de la cuenta del Préstamo FIDA 651-GT. Pendiente la nota de OFID.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Traslado de documentación al MINFIN                                                                                                                                                                                                                                                                           | 31/03/2020 | FINALIZADO | Se traslado copia de Auditoría Final y Copia del Informe de Término del Programa. Respuesta favorable a retroalimentación del Informe de Término del Programa. Respuesta favorable a respuestas a Salvedades                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |



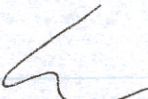
<sup>A7</sup> Observaciones/Desafíos

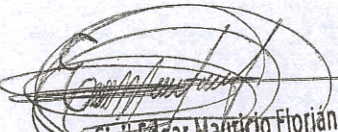
1. Pendiente regularizar gastos por valor de Q. 178,369.53, en Febrero de 2020 de inician gestiones para habilitar el Centro de Costo y asociar el subproducto inicialmente.
2. Cierre de las cuentas secundarias de los préstamos: OFID 1182P CUENTA 11298160049 y FIDA 651-GT CUENTA 11298160050

<sup>A8</sup> Riesgos

1. Tiempos en completar las gestiones de regularización para habilitar a la Unidad Ejecutora 207 y poder regularizar los gastos de años anteriores.
2. Ubicar los recursos para transferencia de crédito para presupuesto en la Unidad Ejecutora 207

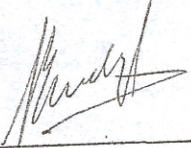
Elaborado por: Mgtr. Eleazar Pinzón García Salas, Sub-Director Administrativo Financiero

  
Mgtr. Eleazar Pinzón García Salas  
Subdirector Administrativo Financiero  
Programa Nacional de Desarrollo Rural,  
Regiones: Central, Nororiental y Suroriental

  
Ing. Civil Edgar Mauricio Florán Flores  
Sub-Director Técnico  
Programa Nacional de Desarrollo Rural,  
Regiones: Central, Nororiental y Suroriental

Aprobado por: Ingeniero Luis Eduardo Mendoza Soto, Viceministro de Desarrollo Económico Rural

Fecha de actualización: 31 de Marzo de 2020.

  
Ing. Agr. Luis Eduardo Mendoza Soto  
Viceministro de Desarrollo  
Económico Rural







GOBIERNO de  
**GUATEMALA**  
DR. ALEJANDRO GIAMMATTEI

MINISTERIO DE  
AGRICULTURA,  
GANADERÍA Y  
ALIMENTACIÓN

Viceministerio de Desarrollo Económico Rural

Programa Nacional de Desarrollo Rural, Regiones: Central, Nororiente y Suroriente.

Guatemala, 13 de marzo de 2020  
**Oficio DFO-2020-03-089**

Licenciada  
Suceli Girón  
Comunicación Social  
Ministerio de Agricultura Ganadería y Alimentación –MAGA–  
Presente

Estimada Licda. Girón:

Atentamente me dirijo a usted con el objeto de solicitar sus buenos oficios a efecto se realice la publicación en el Portal del Ministerio de Agricultura Ganadería y Alimentación –MAGA– el Plan de Ejecución de Préstamos Externos del Programa Nacional de Desarrollo Rural, Regiones Central, Nororiente y Suroriente, correspondiente al mes de febrero 2020.

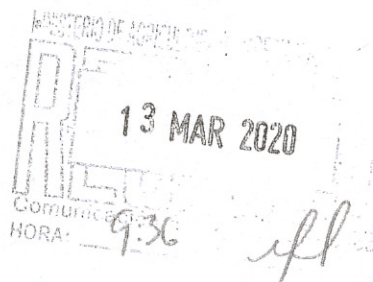
Lo anterior es para dar cumplimiento a lo establecido en el Artículo 69 del Decreto 50-2016 del Congreso de la República y la Resolución DCP-001-2017 del Ministerio de Finanzas Públicas –MINFIN–.

Agradeciendo su valiosa colaboración.

Atentamente,

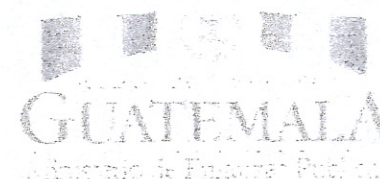
Ing. Civil Edgar Mauricio Florián Flores  
Sub-Director Técnico  
Programa Nacional de Desarrollo Rural,  
Regiones: Central, Nororiente y Suroriente

CC: Archivo





# Plan Anual de Ejecución



<sup>1</sup>Mes reportado

FEBRERO

<sup>2</sup>Ejercicio Fiscal

2020

<sup>3</sup>Proyecto/Programa: Programa Nacional de Desarrollo Rural Regiones: Central, Nororiente y Suroriente

|                                                                                                          |                                                                     |                                    |                                                |                                                                     |                                    |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|------------------------------------|------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|------------------------------------|
| <sup>4</sup> Organismo Ejecutor:<br>Ministerio de<br>Agricultura, Ganadería<br>y Alimentación -<br>MAGA- | FIDA 651-GT y -OFID 1182P                                           |                                    | <sup>13</sup> Fecha de última<br>actualización | 31/03/2019                                                          |                                    |
| <sup>5</sup> Número de Préstamo                                                                          |                                                                     |                                    | <sup>14</sup> Fecha del decreto                | 28/11/2007                                                          |                                    |
| <sup>6</sup> Código Presupuestario                                                                       | FIDA 5204050007 Y OFID<br>5204040012                                |                                    | <sup>15</sup> Fecha de suscripción             | FIDA 651GT 12/06/2008 y OFID<br>1182P 12/04/2008                    |                                    |
| <sup>7</sup> Organismo Financiero                                                                        | FIDA y OFID                                                         |                                    | <sup>16</sup> Fecha de Vigencia                | 30/06/2018                                                          |                                    |
| <sup>8</sup> Entidad ejecutora                                                                           | 11130012                                                            |                                    | <sup>17</sup> Fecha de Elegibilidad            | 28/11/2007 AL 30/06/2018                                            |                                    |
| <sup>9</sup> Unidad Ejecutora                                                                            | 207                                                                 |                                    | <sup>18</sup> Fecha de cierre                  | 30/06/2018                                                          |                                    |
| <sup>10</sup> Moneda del Préstamo                                                                        | USD\$ Y DEG                                                         |                                    | <sup>19</sup> Meses de Prórroga                | 36                                                                  |                                    |
| <sup>11</sup> Monto aprobado                                                                             | FIDA 651GT: \$15,258,145.50<br>Y OFID 1182P:<br>\$11,000,000.00     |                                    | <sup>20</sup> Plazo de ejecución               | 3,867                                                               |                                    |
| <sup>12</sup> Monto aprobado Q.                                                                          | FIDA 651GT:<br>Q.114,048,686.94 Y OFID<br>1182P: Q.82,220,710.00    |                                    | <sup>21</sup> Monto por<br>desembolsar USD\$   | FIDA 651GT: Q.<br>18,831,229.48 Y OFID<br>1182P:<br>Q.21,658,909.69 | FIDA<br>16.51%<br>Y OFID<br>26.34% |
| <sup>14</sup> Desembolsos<br>realizados a la fecha<br>USD\$                                              | FIDA 651GT:<br>Q.95,217,457.46<br>Y OFID 1182P:<br>Q. 60,571,800.31 | FIDA<br>83.49% Y<br>OFID<br>73.66% |                                                |                                                                     |                                    |

Tipo de cambio: 7.47461 Q x 1 USD

<sup>23</sup>Suscripción

Con. Previas

Ejecución

Cierre



| DESCRIPCIÓN                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | FECHA      | ESTATUS    | OBSERVACIONES                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Constancia que el Programa procedió a regularizar en el Sistema de Contabilidad Integrada Gubernamental (SICOIN), tanto de Gobierno Central y Descentralizado, todos los gastos efectuados durante la ejecución del financiamiento; y, que los auxiliares de cuenta se encuentran conciliados, con saldo "0". | 29/02/2020 | PENDIENTE  | Se tiene pendiente de regularizar dos pagos directos realizados por FIDA que afectaron el préstamo; Pago de Auditoría Externa del año 2012 Q. 85,185.10 y Pago de Consultora Q. 90,000.00 de apoyo en el Informe de Término del Programa. En OFID se tiene pendiente de regularizar comisiones bancarias Q. 2,430.44 por traslados de Desembolsos.                                                                                                                                                                                                                                                              |
| Cierre y/o Inhabilitación de la cuentas que utilizó el Programa para la administración de los recursos del Préstamo, en caso exista diferencial cambiario, establecer su origen y solicitar el traslado de los recursos a la cuenta No. GT24BAGU0101000000001100015 Tesorería Nacional Depósitos Fondo Común  | 29/02/2020 | PENDIENTE  | Con fecha 31 Octubre de 2018 se realizó devolución de Q. 10,188,800.90; con fecha 17 de mayo de 2019 se realizó devolución por Q. 230,999.64, en el mes de julio se opera por la cantidad de Q. 2.883.18 de intereses a la cuenta del Fondo Común, por lo que la cuenta secundaria OFID 1182P No. 11298160049 queda con saldos cero. En la cuenta FIDA 651-GT se realizó devolución por un monto de Q. 4,916,527.13, con fecha 29/03/2019. Se libera cantidad de Q. 4,419.65. El Programa remite oficios a Tesorería Nacional y a la Dirección de Crédito Público, para trasladar saldo de FIDA al Fondo Común. |
| Constancia de cierre de las cuentas bancarias que utilizó el Programa                                                                                                                                                                                                                                         | 29/02/2020 | PENDIENTE  | La cuenta secundaria OFID 11298160049 se encuentra con saldo cero. Pendiente por dejar con saldo cero FIDA 11298160050 Se enviaron oficios a Tesorería Nacional y Dirección De Crédito Público. Pendiente pronunciamiento de FIDA y OFID para completar cierre de cuentas secundarias.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Copia de Auditoría Final del Programa                                                                                                                                                                                                                                                                         | 29/02/2020 | FINALIZADO | El Programa entregó copia del Informe final de Auditoría Externa a FIDA, Despacho del ministro, Despacho del Viceministro VIDER, Dirección de Proyectos y Fideicomisos del MAGA y la Dirección de Crédito Público del MINFIN. Se envían respuestas a Salvedades. Ya se tiene respuesta satisfactoria por parte de FIDA a salvedades de Informe de Auditoría Externa.                                                                                                                                                                                                                                            |
| Copia del Informe Final del Programa                                                                                                                                                                                                                                                                          | 29/02/2020 | FINALIZADO | El Programa entregó copia del Informe de Término del Programa a FIDA, Despacho del ministro, Despacho del Viceministro VIDER, Dirección de Proyectos y Fideicomisos del MAGA y la Dirección de Crédito Público del MINFIN. Ya se tiene respuesta satisfactoria por parte de FIDA al ITP.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| Copia del pronunciamiento del Organismo Financiero, respecto a que no existen compromisos pendientes por registrarse ante dicho organismo, correspondientes a la ejecución de los desembolsos recibidos.                                                                                                      | 29/02/2020 | FINALIZADO | Se recibe nota de FIDA dirigida a MINFIN en la cual establecen los montos de devolución de ambos préstamos pendientes de realizar. La Administración Financiera del Ministerio y la UDAFA VIDER logran realizar la transferencia de ambos préstamos para finiquitar la devolución de los montos requeridos.                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Traslado de documentación al MINFIN                                                                                                                                                                                                                                                                           | 29/02/2020 | FINALIZADO | Se traslado copia de Auditoría Final y Copia del Informe de Término del Programa. Respuesta favorable a retroalimentación del Informe de Término del Programa. Respuesta favorable a respuestas a Salvedades                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |



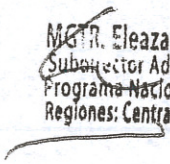
<sup>A7</sup> Observaciones/Desafíos

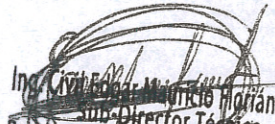
- |                                                                                                                                                                              |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1. Pendiente regularizar gastos por valor de Q. 178,369.53, en Febrero de 2020 de inician gestiones para habilitar el Centro de Costo y asociar el subproducto inicialmente. |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

<sup>A8</sup> Riesgos

- |                                                                                                                                          |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1. Se inicia las gestiones de regularización para habilitar a la Unidad Ejecutora 207 y poder regularizar los gastos de años anteriores. |
| 2. Se solicita crédito para presupuesto en la Unidad Ejecutora 207                                                                       |

Elaborado por: Mgtr. Eleazar Pinzón García Salas, Sub Director Administrativo Financiero

  
Mgtr. Eleazar Pinzón García Salas  
Subdirector Administrativo Financiero  
Programa Nacional de Desarrollo Rural,  
Regiones: Central, Nororiente y Suroriente

  
Ing. Civil Edgar Martínez Flores  
Sub-Director Técnico  
Programa Nacional de Desarrollo Rural,  
Regiones: Central, Nororiente y Suroriente

Aprobado por: Ingeniero Luis Eduardo Mendoza Soto, Viceministro de Desarrollo Económico Rural

  
Ing. Agr. Luis Eduardo Mendoza Soto  
Viceministro de Desarrollo  
Económico Rural



Fecha de actualización: 02 de Marzo de 2020.





GOBIERNO de  
GUATEMALA

DR. ALEJANDRO GUAMATEL

MINISTERIO DE  
AGRICULTURA,  
GANADERÍA  
Y ALIMENTACIÓN

COPLA

Guatemala, 11 de febrero de 2020  
**Oficio DFO-2020-02-042**

Licenciada  
Suceli Girón  
Comunicación Social  
Ministerio de Agricultura Ganadería y Alimentación –MAGA-  
Presente

Estimada Licda. Girón:

Atentamente me dirijo a usted con el objeto de solicitar sus buenos oficios a efecto se realice la publicación en el Portal del Ministerio de Agricultura Ganadería y Alimentación –MAGA- el Plan de Ejecución de Préstamos Externos del Programa Nacional de Desarrollo Rural, Regiones Central, Nororiente y Suroriente, correspondiente al mes de enero 2020.

Lo anterior es para dar cumplimiento a lo establecido en el Artículo 69 del Decreto 50-2016 del Congreso de la República y la Resolución DCP-001-2017 del Ministerio de Finanzas Públicas –MINFIN-.

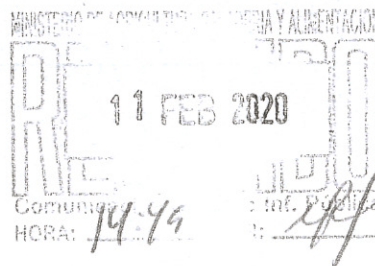
Agradeciendo su valiosa colaboración.

Atentamente,

Ir. Civil Edger Mauricio Flores Flores  
Sub-Director Técnico  
Programa Nacional de Desarrollo Rural,  
Regiones Central, Nororiente y Suroriente

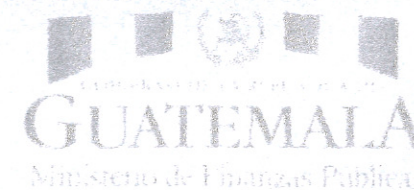


CC: Archivo





# Plan Anual de Ejecución



<sup>1</sup>Mes reportado

ENERO

<sup>2</sup>Ejercicio Fiscal

2020

<sup>3</sup>Proyecto/Programa: Programa Nacional de Desarrollo Rural Regiones: Central, Nororiente y Suroriente

|                                                                                                          |                                                                     |                                    |                                                |                                                                     |                                    |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|------------------------------------|------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|------------------------------------|
| <sup>4</sup> Organismo Ejecutor:<br>Ministerio de<br>Agricultura, Ganadería<br>y Alimentación –<br>MAGA- | FIDA 651-GT y –OFID 1182P                                           |                                    | <sup>13</sup> Fecha de última<br>actualización | 31/03/2019                                                          |                                    |
| <sup>5</sup> Número de Préstamo                                                                          |                                                                     |                                    | <sup>14</sup> Fecha del decreto                | 28/11/2007                                                          |                                    |
| <sup>6</sup> Código Presupuestario                                                                       | FIDA 5204050007 Y OFID<br>5204040012                                |                                    | <sup>15</sup> Fecha de suscripción             | FIDA 651GT 12/06/2008 y OFID<br>1182P 12/04/2008                    |                                    |
| <sup>7</sup> Organismo Financiero                                                                        | FIDA y OFID                                                         |                                    | <sup>16</sup> Fecha de Vigencia                | 30/06/2018                                                          |                                    |
| <sup>8</sup> Entidad ejecutora                                                                           | 11130012                                                            |                                    | <sup>17</sup> Fecha de Elegibilidad            | 28/11/2007 AL 30/06/2018                                            |                                    |
| <sup>9</sup> Unidad Ejecutora                                                                            | 207                                                                 |                                    | <sup>18</sup> Fecha de cierre                  | 30/06/2018                                                          |                                    |
| <sup>10</sup> Moneda del Préstamo                                                                        | USD\$ Y DEG                                                         |                                    | <sup>19</sup> Meses de Prórroga                | 36                                                                  |                                    |
| <sup>11</sup> Monto aprobado                                                                             | FIDA 651GT: \$15,258,145.50<br>Y OFID 1182P:<br>\$11,000,000.00     |                                    | <sup>20</sup> Plazo de ejecución               | 3,867                                                               |                                    |
| <sup>12</sup> Monto aprobado Q.                                                                          | FIDA 651GT:<br>Q.114,048,686.94 Y OFID<br>1182P: Q.82,220,710.00    |                                    | <sup>21</sup> Monto por<br>desembolsar USD\$   | FIDA 651GT: Q.<br>18,831,229.48 Y OFID<br>1182P:<br>Q.21,658,909.69 | FIDA<br>16.51%<br>Y OFID<br>26.34% |
| <sup>13</sup> Desembolsos<br>realizados a la fecha<br>USD\$                                              | FIDA 651GT:<br>Q.95,217,457.46<br>Y OFID 1182P:<br>Q. 60,571,800.31 | FIDA<br>83.49% Y<br>OFID<br>73.66% |                                                |                                                                     |                                    |

Tipo de cambio: 7.47461 Q x 1 USD

<sup>23</sup>Suscripción

Con. Previas

Ejecución

Cierre



| DESCRIPCIÓN                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | FECHA      | ESTATUS    | OBSERVACIONES                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Constancia que el Programa procedió a regularizar en el Sistema de Contabilidad Integrada Gubernamental (SICOIN), tanto de Gobierno Central y Descentralizado, todos los gastos efectuados durante la ejecución del financiamiento; y, que los auxiliares de cuenta se encuentran conciliados, con saldo "0". | 31/01/2020 | PENDIENTE  | Se tiene pendiente de regularizar dos pagos directos realizados por FIDA que afectaron el préstamo; Pago de Auditoría Externa del año 2012 Q. 85,185.10 y Pago de Consultora Q. 90,000.00 de apoyo en el Informe de Término del Programa. En OFID se tiene pendiente de regularizar comisiones bancarias Q. 2,430.44 por traslados de Desembolsos.                                                                                                                                                                                                                                                              |
| Cierre y/o Inhabilitación de la cuentas que utilizó el Programa para la administración de los recursos del Préstamo, en caso exista diferencial cambiario, establecer su origen y solicitar el traslado de los recursos a la cuenta No. GT24BAGU01010000000001100015 Tesorería Nacional Depósitos Fondo Común | 31/01/2020 | PENDIENTE  | Con fecha 31 Octubre de 2018 se realizó devolución de Q. 10,188,800.90; con fecha 17 de mayo de 2019 se realizó devolución por Q. 230,999.64, en el mes de julio se opera por la cantidad de Q. 2,883.18 de intereses a la cuenta del Fondo Común, por lo que la cuenta secundaria OFID 1182P No. 11298160049 queda con saldos cero. En la cuenta FIDA 651-GT se realizó devolución por un monto de Q. 4,916,527.13, con fecha 29/03/2019. Se libera cantidad de Q. 4,419.65. El Programa remite oficios a Tesorería Nacional y a la Dirección de Crédito Público, para trasladar saldo de FIDA al Fondo Común. |
| Constancia de cierre de las cuentas bancarias que utilizó el Programa                                                                                                                                                                                                                                         | 31/01/2020 | PENDIENTE  | La cuenta secundaria OFID 11298160049 se encuentra con saldo cero. Pendiente por dejar con saldo cero FIDA 11298160050 Se enviaron oficios a Tesorería Nacional y Dirección De Crédito Público. Pendiente pronunciamiento de FIDA y OFID para completar cierre de cuentas secundarias.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Copia de Auditoría Final del Programa                                                                                                                                                                                                                                                                         | 31/01/2020 | FINALIZADO | El Programa entregó copia del informe final de Auditoría Externa a FIDA, Despacho del ministro, Despacho del Viceministro VIDER, Dirección de Proyectos y Fideicomisos del MAGA y la Dirección de Crédito Público del MINFIN. Se envían respuestas a Salvedades. Ya se tiene respuesta satisfactoria por parte de FIDA a salvedades de Informe de Auditoría Externa.                                                                                                                                                                                                                                            |
| Copia del Informe Final del Programa                                                                                                                                                                                                                                                                          | 31/01/2020 | FINALIZADO | El Programa entregó copia del Informe de Término del Programa a FIDA, Despacho del ministro, Despacho del Viceministro VIDER, Dirección de Proyectos y Fideicomisos del MAGA y la Dirección de Crédito Público del MINFIN. Ya se tiene respuesta satisfactoria por parte de FIDA al ITP.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| Copia del pronunciamiento del Organismo Financiero, respecto a que no existen compromisos pendientes por registrarse ante dicho organismo, correspondientes a la ejecución de los desembolsos recibidos.                                                                                                      | 31/01/2020 | PENDIENTE  | Se recibe nota de FIDA dirigida a MINFIN en la cual establecen los montos de devolución de ambos préstamos pendientes de realizar. La Administración Financiera del Ministerio y la UDAFA VIDER logran realizar la transferencia de ambos préstamos para finiquitar la devolución de los montos requeridos.                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Traslado de documentación al MINFIN                                                                                                                                                                                                                                                                           | 31/01/2020 | FINALIZADO | Se traslado copia de Auditoría Final y Copia del Informe de Término del Programa. Respuesta favorable a retroalimentación del Informe de Término del Programa. Respuesta favorable a respuestas a Salvedades                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |



<sup>A7</sup> Observaciones/Desafíos

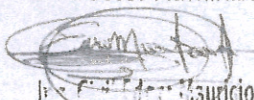
1. Pendiente regularizar gastos por valor de Q. 178,369.53, en Enero de 2020 de inician gestiones para habilitar el Centro de Costo y asociar el subproducto inicialmente.

<sup>A8</sup> Riesgos

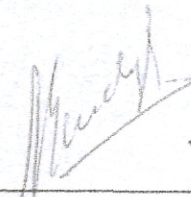
1. Se inicia las gestiones de regularización para habilitar a la Unidad Ejecutora 207 y poder regularizar los gastos de años anteriores.

Elaborado por: Mgtr. Eleazar Pinzón García Salas, Sub Director Administrativo Financiero

MGTR. Eleazar Pinzón García Salas  
Subdirector Administrativo Financiero  
Programa Nacional de Desarrollo Rural,  
Regiones: Central, Nororiente y Suroriente

  
Ing. Eleazar Pinzón García Salas  
Director Técnico  
Programa Nacional de Desarrollo Rural,  
Regiones: Central, Nororiente y Suroriente

Aprobado por: Ingeniero Luis Eduardo Mendoza Soto, Viceministro de Desarrollo Económico Rural

  
Ing. Agr. Luis Eduardo Mendoza Soto  
Viceministro de Desarrollo  
Económico Rural



Fecha de actualización: 31 de Enero de 2020.